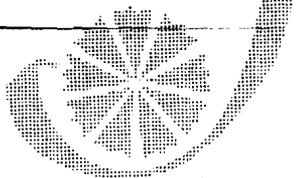


Літарада



NAME

C

ACC

C

BIN

CL1

COL

TITLE

T. OI

INDI

SPEC

10

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

1 | 1981

[334] СТУДЗЕНЬ

МІНСК

Выдавецтва ЦК КП Беларусі



| | |
|---|-----|
| СВІРКА Юрась. ВЕРШЫ | 4 |
| ХАУРАТОВІЧ Вінтар. ВЕРШЫ | 10 |
| БЛАКІТ Валянцін. ШАНУІ ІМЯ СВАЁ. Апо- весць | 15 |
| ТАРМОЛА Раман. РОЗДУМ ПАЧУЦЦЯ. Паэма | 120 |
| КАСЦЕНЬ Алесь. ВЕРШЫ | 130 |
| ЖЫГУНОУ Алесь. ВЕРШЫ | 133 |
| МЕЛЕЖ Іван. ДЗЕННІКІ, ЗАПІСНЫЯ КНІЖКІ | 138 |
| ЖДАНОВІЧ Валянцін. ПАҚАЗВАЕ МІНСК. Фо- тарэпартаж | 163 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Люты | 175 |
| САВІЦКІ Алесь. ЗАЎСЕДЫ З НАРОДАМ . . . | 177 |
| ГАРДЗІЦКІ Аляксей. НІ ДНЯ БЕЗ ПАДЗЕІ. Інтэрв'ю з Анатолем Вярцінскім | 184 |
| РУБІН Іван. ГАРМОНІЯ НЕСПАКОЮ | 189 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

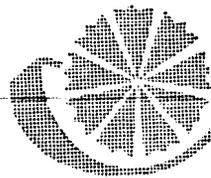
Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАУКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказы сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАУ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

Вокладка **В. ПАУЛАУЦА.**

На шмуктытуле паэзіі і прозы
афорт **А. КОТАВАІ «Мінск. Вуліца
Герцага».**

© «Маладосць», 1981

Маладоств



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

2 | 1981

{335}

ЛЮТЫ

МІНСК
Выдавецтва ЦК КП Беларусі

Унутары:

| | |
|--|-----|
| СВІРКА Юрась. ЯСНОТНЫЯ ВЯРШЫНІ. Верш | 4 |
| МАКАЛЬ Пятрусь. У ЗМАГАННІ МЫ РАСЦІ- ЛІ КРЫЛЫ. Верш | 5 |
| ПАНІЗНІК Сяргей. У ЛЕТАПІСЕ НАШАГА ЖЫЦЦЯ. Верш | 6 |
| ХАУРАТОВІЧ Віктар. ПОСТУП. Верш | 7 |
| БАРАДУЛІН Рыгор. ВЕРШЫ | 9 |
| ЖАЛЯЗОУСКІ Анатоль. НА ПЕРАЛОМЕ. Апо- весць | 19 |
| ЯУМЕНАУ Лявон. ВЕРШЫ | 67 |
| БУРАК Пятро. ЦІХОНЯ. Апавяданне | 73 |
| ШУШКО Анатоль. КАЛЕИДАСКОП ГОДА. Вершы | 78 |
| СУПРУНЧУК Віктар. ДВА АПАВЯДАННІ | 83 |
| МЕЛЕЖ Іван. ДЗЕННІКІ, ЗАПІСНЫЯ КНІЖКІ. Заканчэнне | 97 |
| | 101 |
| ЖДАНОВІЧ Валянцін. Чырвоная кабіна. Фотарэпартаж | 132 |
| ЛІПНЕВІЧ Валеры. КАЛІ ў ГОРАД ПРЫХО- ДЗІЦЬ КАХАННЕ | 139 |
| ГЛУШАКОУ Уладзімір. У ПОШУКАХ СЯБЕ | 144 |
| ЗЯНЬКОВІЧ Мікола. ПАМЯЦЬ НА ВАХЦЕ | 152 |
| ШМАТАУ Віктар. БЕЛАРУСКІ ПЛАКАТ | 158 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЁ? Сакавін | 165 |
| ГІЛЕВІЧ Ніл. ЯГО ЗАПАВЕТ | 166 |
| ШУПЕНЬКА Генадзь. СПАГАДЛІВАСЦЬ | 175 |
| ВІТКА Васіль. ГОЛАС НАСТАЎНІКА | 180 |
| АЛЕКСАНДРОВІЧ Сцяпан. ЛІСТЫ ПАЎЛЮКУ ТРУСУ | 188 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАЎКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАУ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

Вокладка **В. Камарова**.

На шмудзтытуле паэзіі і прозы—
плакат **Т. Ігнаценкі**.

На шмудзтытуле публіцыстыкі—
плакат **Г. Уладычыка**.

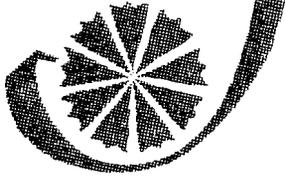
© «Маладосць», 1981

Vol.: 3(336)

Date: 1981

Orientation: IIA

Маладоць



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАЎ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

3 | 1981

[336]

САКАВІК

СІ,
ДЫ,
ВІЧ КРАПІВА.

Я.
ота В. Ждановіча

МІНСК
Выдавецтва ЦК КП Беларусі

ЗМЕСТ

| | |
|---|-----|
| КАРЖАНЕУСКАЯ Галіна. ВЕРШЫ | 4 |
| КАПЫЛОВІЧ Іван. БЯРОЗА НА МЯЖЫ. Апо- весць | 9 |
| БАРАВІКОВА Раіса. ВЕРШЫ | 70 |
| ХАМЧУК Валянціна. ДВА АПАВЯДАННІ | 75 |
| ГУРСКАЯ Вольга. ВЕРШЫ | 93 |
| АРЛОУ Уладзімір. ТРЫ АПАВЯДАННІ | 95 |
| ДЗМІТРУСЕВА Таццяна. ВЕРШЫ | 109 |
| ЖАЛЯЗОУСКІ Анатоль. НА ПЕРАЛОМЕ. Апо- весць. Закачэнне | 113 |
| КАРЫЗНА Уладзімір. ВЕРШЫ | 137 |
| МІСЬКО Павел. НА ПОКЛІЧ ДУШЫ | 140 |
| | |
| МАЕУСКАЯ Ніна. СЦЯЖЫНКА ДА ШЧАСЦЯ | 160 |
| ТРЫГУБОВІЧ Валянціна. СУКЕНКІ ЛЕГКАІ АБЛАЧЫНКА... | 163 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ ўСЕ? Красавік | 173 |
| ЧАБАН Тамара. ВЕРНАСЦЬ ВЫТОКАМ | 174 |
| ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ | 182 |
| ЛЫСАКОНЬ Алег. ВЫШЫНЯ «ГАРЫЗОНТА» | 184 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЕНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАУКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАУ
Пятрусь МАКАЛЬ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

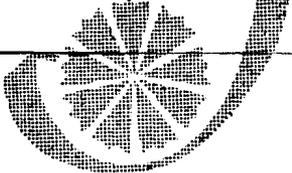
Вокладна У. Круноўскага

На шмукцытуле паэзіі і прозы
афорт А. ЗУЕВАЙ «Стары Мінск»

● «Маладосць», 1981

паэзіі

Літарадосьце



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАЎ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

4 | 1981

[337] КРАСАВІК

МІНСК
Выдавецтва ЦК КП Беларусі

ЗМІСТ

| | |
|---|-----|
| ЛОЙКА Мікола. ВЕРШЫ | 5 |
| МАЗГО Уладзімір. ВЕРШЫ | 6 |
| МАРОЗ Уладзімір. ВЕРШЫ | 8 |
| ЦЫБУЛЬСКІ Кастусь. ВЕРШЫ | 11 |
| ГРАКОВІЧ Эдуард. ВЕРШЫ | 12 |
| ГАЛЬПЯРОВІЧ Навум. ВЕРШЫ | 13 |
| ШУРПА Уладзімір. ВЕРШЫ | 16 |
| МЯЖЭВІЧ Уладзімір. ПЕРШЫЯ РАДАСЦІ. Апавяданне | 19 |
| ФІЛІМОНАВА Любоў. ТРЫ АПАВЯДАННІ | 31 |
| ПАШКОУ Генадзь. ВЕРШЫ | 48 |
| ДУБІНКА Вячаслаў. НЕ ПЛАЧ, ДУША МАЯ. Аповесць | 55 |
| | |
| ЖДАНОВІЧ Валянцін. ДЗЕЦІ ЗОРНАГА. Фота- рэпартаж | 132 |
| ЖАМОЯДА Сямён. ЧЛЕН ЦЭНТРАВАЛТА | 145 |
| АКУЛІК Аляксандр. УСЕ МЫ—ПЕРАЕМНІКІ ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Май | 148 |
| АНКЕТА «МАЛАДОСЦІ». БАРАВІКОВА Раіса, ДУДАРАЎ Аляксей, СТАДОЛЬ- НІК Іван, МЯТЛІЦКІ Мікола, ЯРАЦ Віктар | 155 |
| РАГУЛЯ Аляксей. СВЕТ ГЕРОЯ. Маладая бе- ларуская проза, год 1980 | 161 |
| ПЫСІН Аляксей. З АРЛІНАЙ КРЫНІЦЫ | 168 |
| СОХАР Юры. КАБ СТАЦЬ ДУШОЮ ПРЫГА- ЖЭЙ | 173 |
| МАРЦІНОВІЧ Алясь. ДУХОУНАСЦЬ—КАТЭГО- РЫЯ ВЕЧНАЯ | 181 |
| ФІЛІПОВІЧ Валянцін, ПАРФЯНКОУ Уладзімір. ПАХОД ПА ВЕДЫ | 187 |
| ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ | 189 |
| ЮРЧАНКА Георгі. НЯСЦЕРП ЛАЗЫ Пародыя | 190 |
| МАЛЕЦ Іван. Пародыя | 191 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:
Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АЎРАМЧЫК
Генадзь БУРАЎКІН
Васіль БЫКАЎ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАЎ
Пятрусь МАКАЛЬ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алясь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОЎ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

Вокладка У. Савіча.

На шмуктытуле даэзі і прозы —
лінарыт Я. Шчарбіцкага «ВЕРБЫ».

На шмуктытуле публіцыстыкі —
фрагмент афармлення інтэр'ера
Дома касманаўтаў у Зорным га-
радку (фота В. Ждановіча).

© «Маладосць», 1981



паэзія



Літарада

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

5 | 1981

[338]

МАЙ

МІНСК

Выдавецтва ЦК КП Беларусі

Унутары:

| | |
|---|-----|
| САЛТУК Алег. ВЕРШЫ. | 4 |
| ВАРАНОВІЧ Адольф. ЖНІВЕНЬСКИ ЗАРАПАД. ЖЫЛІ-БЫЛІ. Два апавяданні. | 9 |
| ПАУЛІКАВА Людміла. ВЕРШЫ. | 34 |
| КАВАЛЕЎ ПАВЕЛ. ЗДАРЭННЕ У ЛІПНІКАХ. Апавяданне. | 41 |
| ДАШКЕВІЧ Вячаслаў. ВЕРШЫ. | 53 |
| КІРЫЛАЎ Герман. СОНЦА ТВАІХ ВАЧЭІ. Аповесць. | 57 |
| АНТОШКІН Яўген. ТРЫ ВЕРШЫ. Пераклад з рускай. | 115 |
| ШАСЦІНСКИ Алег. ВЕРШ. Пераклад з рускай | 117 |
| ВАСІЛЬЕВА Ларыса. ДВА ВЕРШЫ. Пераклад з рускай. | 119 |
| ШУМАКОЎ Мікалай. ПЯЦЬ ВЕРШАЎ. Пера- клад з рускай. | 120 |
| СЕРАБРАКОЎ Генадзь. ПАЛЯЎНІЧЫ СЕЗОН. Верш. Пераклад з рускай | 124 |
| ВІТКА Васіль. ЯСЕНЬ З ЛІХТАРОМ. | 127 |
| ГВОЗДЗЕУ Вінтар. ЗА ВЫШЫНЕЮ — ВЫ- ШЫНЯ. | 148 |
| НАВУМОВІЧ Уладзімір. З ДНЕМ ЗАЎТРАШ- НІМ. | 159 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Чэрвень. | 172 |
| КАРОТКАЯ Ларыса. «Я УСІМ ХАЧУ ДАВРА...» | 173 |
| КОУТУН Валянціна. БАЛАДА МУЖНАСЦІ. | 182 |
| ЖУК Ігар. ДАЖЫНКИ ЦІ ПАЧАТАК НОВАІ СЯЎБЫ? | 187 |
| ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ. | 191 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАЎКІН
Васіль БЫКАЎ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАЎ
Пятрусь МАКАЛЬ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОЎ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

Вокладка **У. Лойкі**

На шмукцтытуле паэзіі і прозы
афорт **У. Гладкевіча «У ПАРКУ».**

© «Малодосць», 1981



паэзіі

ГДАНОВІЧА



Літладошчэ

ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І СІЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

6/1981

(339) ЧЭРВЕНЬ

МІНСК
Выдавецтва ЦК КП Беларусі

г.)

| | |
|--|-----|
| КЛЕМЯНОК А. ВЕРШЫ. | 5 |
| ПІСЬМЯНКОУ А. ВЕРШЫ. | 7 |
| ШРУБ П. ВЕРШЫ. | 9 |
| ГУЧОК Я. ВЕРШЫ. | 11 |
| ГУРЫНОВІЧ Х. ВЕРШЫ. | 12 |
| ХВАЛЕЙ Я. ВЕРШЫ. | 14 |
| КАСКО А. ВЕРШЫ. | 16 |
| ГАЛУБОВІЧ Л. ВЕРШЫ. | 18 |
| БЕЛЫ І. ВЕРШЫ. | 19 |
| ПІГЕВІЧ В. АСТРАВЫ НА ДАЛЕКІХ АЗЕРАХ. Аповесць. | 23 |
| КОУТУН В. ВЕРШЫ. | 105 |
| КІРЫЛАУ Г. СОНЦА ТВАІХ ВАЧЭІ. Аповесць. (Заканчэнне). | 111 |
| ГУТКОВІЧ А. НА ВІЦЕБСКІМ НАПРАМКУ. Старонкі з дзённіка. | 127 |
| | |
| ДАЙНЕКА Л. ПЯРО, ПАПЕРА І ДУША. | 141 |
| НІКАЛАЙЧАНКА А. ВЫБАР. | 146 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ ўСЕ? Ліпень. | 155 |
| АНДРАЮК С. СЯМ'Я, ВЕСКА, НАРОД. Штрыхі да партрэта | 157 |
| ВАТАЦЫ Н. «А СЭРЦА ўСЕ ІМКНЕ ДА ВАЦЬ- КАУСКАГА КРАЮ...» | 171 |
| ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ. | 179 |
| ГЕЙШТАР Л. ВЕСЛЫ І ЗОЛАТА. | 180 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАУКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАУ
Пятрусь МАКАЛЬ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

Вокладка **У. Савіча**

На шмукцытуле паэзіі і прозы —
афіорт **П. Гулевіча «МІНСК».**

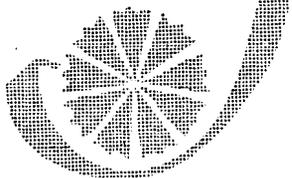
© «Малодосць», 1981



паэзіі

RR: 14:1

Літні дні



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

7 | 1981

(340)

ЛІПЕНЬ

МІНСК

Выдавецтва ЦК КП Беларусі



афія, 1981 г.).

Уступкі:

| | |
|--|-----|
| РУЦКАЯ Алена. ВЕРШЫ | 4 |
| СЛАВІН Андрэй. ВЕРШЫ | 6 |
| РАДКЕВІЧ Яўген. ПА ПЕСНІ У АГАРОДНІКІ. Аповесць | 11 |
| ШАБОВІЧ Мікола. ВЕРШЫ | 85 |
| ФІЛІПОВІЧ Марыя. АПОШНЯЕ СЛОВА. Апа- вяданне | 89 |
| ДАЙНЕКА Леанід. ЗЯМЛЯ КУПАЛЫ. Верш . | 96 |
| ПАНІЗНІК Сяргей. ТОЛЬКІ АДНО ІМЯ... Паэма | 115 |
| КУХАРАУ Сцяпан. КАЛОДЗЕЖ НА ЗДЗІЧЭ- ЛЫМ ДВОРЫШЧЫ. Аповяданне | 125 |
| ВОЛЬСКИ Артур. МІНСКАЕ МЕТРО. Лірычны маналог | 130 |
| КУЛАНОУСКИ Аляксей. ДНІ ВЯЛІКАГА СОН- ЦА. Нататкі | 134 |
| | |
| Алесь ГАУРОН, Валянцін ЖДАНОВІЧ. ВЫСОКІ ПОУДЗЕНЬ. Фотанарыс | 145 |
| МАНАЕВА Дзіна. ДАРОСЛЫЯ ДЗЕЦІ | 156 |
| КАРНІЛОВІЧ Эдуард. АНТОН ГАРАДНІЧЫ З КАСЦЯНЕВІЧ | 163 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Жнівень | 166 |
| РУНЕЦ Пятро. НАРАДЖЭННЕ КНІГІ | 167 |
| ЮФЕ Эмануіл. ВЫХОУВАЕЦЦА НОВЫ ЧАЛА- ВЕК | 178 |
| ПІСКУН Людміла. ЦЯЛЯХАМІ СТАГОДДЗЯУ . | 180 |
| САРОКА Уладзімір. НАРОДНЫЯ РОССЫПЫ . | 183 |
| ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ | 185 |
| ГЕЙШТАР Леанід. ВЕСЛЫ І ЗОЛАТА. Заган- чэнне | 187 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЕНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАЎКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАУ
Пятрусь МАКАЛЬ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

Вокладка М. Купавы.

На шмуктытуле паэзіі і прозы —
афорт С. Кошалева «МІНСК».

© «Маладосць», 1981

паэз

Матэадастэ



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

8 | 1981

{342}

ЖНІВЕНЬ

МІНСК

Выдавецтва ЦК КП Беларусі

Зміст

| | |
|---|-----|
| ЯРАЦ Віктар. ВЕРШЫ | 4 |
| ЦВІРКА Кастусь. ВЕРШЫ | 9 |
| ГАУРЫЛКІН Леанід. УРОК БЕЗ ПЕРАПЫН- КУ. Аповесць | 13 |
| ГЛОБУС Адам. ВЕРШЫ | 85 |
| КУНЬКО Леў. ВЫПАДАК У КАВАЛЯХ. Апа- вяданне | 89 |
| АЛЕЙНІК Барыс. ВЕРШЫ | 103 |
| АСАДЧУК Пятро. ВЕРШ | 106 |
| БЕЛАЦАРКОВЕЦ Наталка. ДВА ВЕРШЫ | 107 |
| ДАРЫЧЭНКА Алесь. ВЕРШ | 108 |
| ДРАЧ Іван. ДВА ВЕРШЫ | 109 |
| КАЛАМІЕЦ Тамара. ВЕРШ | 111 |
| КАЛАМІЕЦ Уладзімір. ВЕРШЫ | 112 |
| КАСТЭНКА Ліна. ТРЫ ВЕРШЫ | 114 |
| ЛІТНЕУСКІ Генадзь. ВЕРШ | 116 |
| ЛУБКІУСКІ Раман. ВЕРШ | 117 |
| ЛУЧУК Уладзімір. ВЕРШ | — |
| МАЙДАНСКАЯ Соф'я. ВЕРШ | 118 |
| МАРУГА Васіль. ДВА ВЕРШЫ | 120 |
| ПАУЛЫЧКА Дзмітро. ДВА ВЕРШЫ | 122 |
| ПЕРАБІЯНІС Пятро. ВЕРШ | 123 |
| СЦЕПАНЮК Барыслаў. ВЕРШ | 124 |
| КАЛОДЗЕЖНЫ Леанід. МРОІ ЛЕТНІХ ПРЫ- ЦЕМКАУ. Аповяданне | 127 |
| ПЯНКРАТ Міхась. ТВОЙ ПЕРШЫ ПАВЕРХ | 137 |
| САХУТА Яўген. ЛЯ ГАНЧАРНАГА КРУГА | 148 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? 1981, верасень | 155 |
| СЛЮНЧАНКА Валеры. РОДНАЕ ДЛЯ НАС ІМЯ. Да 100-годдзя з дня нараджэння Янкі Купалы | 156 |
| ЖЫГОЦКІ Мікола. ЯКУБ КОЛАС НА МАГІ- ЛЕУШЧЫНЕ. Да 100-годдзя з дня нараджэння Якуба Коласа | 160 |
| ГНІЛАМЕДАУ Уладзімір. «АТОЖЫЛАК ДОЛІ СЯЛЯНСКАЙ» | 165 |
| ТАРАС Віталь. МАРА ПРА ГАРМОНІЮ | 172 |
| САКАЛОУ-КУБАЙ Генадзь. ПОШУКІ | 178 |
| ЧЭРНЯ Хведар. ПАДАРОЖКА ПА ЧУЖОЙ З'ЕМЛІ | 181 |
| ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ | 183 |
| НОВІКАУ Сяргей. СПАРТАК І ЯГО КАМАНДА | 185 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАУКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАУ
Пятрусь МАКАЛЬ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСКЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

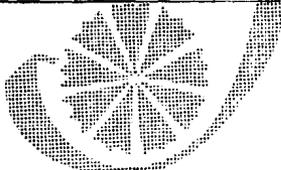
паэзія

ВІКТАР ЯРАЦ
КАСТУСЬ ЦВІРКА
ЛЕАНІД ГАУРЫЛКІН
АДАМ ГЛОБУС
ЛЕЎ КУНЬКО
БАРЫС АЛЕЙНІК
ПЯТРО АСАДЧУК
НАТАЛКА БЕЛАЦА
АЛЕСЬ ДАРЫЧЭНКА
ІВАН ДРАЧ
ТАМАРА КАЛАМІЕ

На шмукцтытуле паэзіі і про-
зы—малюнак Р. Сітніцы па
матывах паэзіі М. Багдано-
віча.
На шмукцтытуле публіцысты-
кі—Наташа Варовіч і Лена
Ганчаронак—будучыя тын-
коўшчыцы.

© «Маладосць», 1981

Літлагодзь



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

9 | 1981

[342] ВЕРАСЕНЬ



Зэй...» (каляровая

МІНСК
Выдавецтва ЦК КП Беларусі

Унутары:

| | |
|---|-----|
| САХАРЧУК Васіль. ВЕРШЫ | 4 |
| КУЛАКОУСКІ Аляксей. БЕЛЫ СОКАЛ. Аповесць | 9 |
| ГІЛЕВІЧ Ніл. КУПАЛЬСКІЯ ВАСІЛЬКІ. Урывак з рамана ў вершах «Родныя дзеці» | 82 |
| ПРУДНІКАУ Павел. ДВА ВЕРШЫ | 97 |
| РУБАНАУ Уладзіслаў. ТЫ МНЕ ВЯРНУЛА ПЯШЧОТУ... Апавяданне | 99 |
| ПРАКАПОВІЧ Змітро. ДВА АПАВЯДАННІ | 115 |
| СКАРЫНКІН Уладзімір. ВЕРШЫ | 128 |
| ЯНКОУСКІ Фёдар. АБРАЗКІ | 131 |
| АРАГОН Луі, ПРЭВЕР Жак. ВЕРШЫ. Да дзён Францыі ў Савецкім Саюзе | 139 |
| | |
| ЖДАНОВІЧ Валянцін, МЯЖЭВІЧ Уладзімір. ГРОДЗЕНСКАЕ СУЗОР'Е. Фотарэпартаж | 143 |
| ЖУК Васіль. СЦЕЖКА ЗАСТАЕЦА ЛЮДЗЯМ. | 151 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Кастрычнік | 157 |
| САЧАНКА Галіна. ПАВЕРЫЦЬ У КРЫЛЫ | 158 |
| БАГДАНАУ Юры. СВЯТЛО БЯРОЗ | 165 |
| ГЛЕБКА Пятро. МАЯ АНКЕТА | 168 |
| МЕХАУ Уладзімір. ПАКЛОН СПІРЫДОНУ СОБАЛЮ | 178 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЕНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАУКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАУ
Пятрусь МАКАЛЬ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

Вокладка **У. Сытчанкі**

На шмуцтытуле паэзіі і прозы—
лінарыт **М. Купавы «ВЯЗЫНКА»**

© «Малодосць», 1981

ДА ВЕДАМА ЧЫТАЧОУ

З 1 студзеня 1982 года цана аднаго экзэмпляра нашага часопіса будзе 60 капеек. Падапісная цана на год—7 руб. 20 кап.
Гэта звязана з павелічэннем кошту паперы для друку, затрат на паліграфічнае выданне і дастаўку выданняў падапісчыкам.

315/82 2000

паэзія

Літэратура



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕНІКАУ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

10 | 1981

[343] КАСТРЫЧНІК

МІНСК

Выдавецтва ЦК КП Беларусі

Унутары:

| | |
|--|-----|
| БУРАУКІН Генадзь. ВЕРШЫ. | 4 |
| ШПАКЕВІЧ Вольга. ВЕРШЫ. | 8 |
| МІНЧАНКА Мікола. ВЕРШЫ. | 9 |
| РУБІН Іван. ВЕРШЫ. | 10 |
| ПІСАРЫК Алесь. ВЕРШЫ. | 13 |
| ЖУК Кастусь. ВЕРШЫ. | 14 |
| ШНІП Віктар. ВЕРШЫ. | 17 |
| МАРОЗАУ Змітро. ВЕРШЫ. | 18 |
| ТКАЧОУ Васіль. ГАРМОНІК. Апавяданне. | 21 |
| БОНДАР Таіса. РУЖА-КВЕТКА. Паэма | 38 |
| РУДАВА Валянціна. ВІНА. Апавяданне | 45 |
| КАРАТКЕВІЧ Уладзімір. ЗБРОЯ. Аповесць. | 51 |
| ЖДАНОВІЧ Валянцін. СОНЦА, ЦЭГЛА І МЫ. Фотарэпартаж | 130 |
| ДАЙЛІДА Віктар. КРАЙ, НАПОУНЕНЫ СОН- ЦАМ | 138 |
| СІДАРЭВІЧ Анатоль. «3» СТАВІМ—«2» У ПА- МЯЦІ | 147 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Лістапад | 151 |
| НАВУМОВІЧ Уладзімір. ПОВАЧ З АРЛЯНЯ- ТАМІ | 152 |
| ТЫЧЫНА Міхась. АПРАУДАННЕ ЧАЛАВЕКА | 159 |
| МАРЦІНОВІЧ Алесь. ГЕРОІ ЖЫВУЦЬ ПОВАЧ | 171 |
| КАБАКОВІЧ Ала. СВЯТЛО НАДЗЕЙ—МЕЛО- ДЫЯ РАДКА | 176 |
| ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ | 178 |
| АУРАМЕНКА Раман. АДНОЙЧЫ НОЧЧУ. Кры- мінальны нарыс | 180 |
| КІРАЯЧУК Сцяпан, КОУЗКІ Марцін. УСМЕШ- КІ МАЛАДОСЦІ | 190 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАУКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАУ
Пятрусь МАКАЛЬ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАНЧАНКА
Алесь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

Вокладка У. Вішнеўскага.

На шмуктытуле паэзіі і прозы—
афорт А. Лапіцкай з цыкла «ВЯ-
НОК».

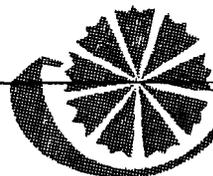
© «Малодосць», 1981

паэзія

2003-07201
Master Neg. #

SCN#: 61826

Маладошчы



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

11|1981

[344]

ЛІСТАПАД

МІНСК

Выдавецтва ЦК КП Беларусі

«ман...» (літаграфія, 1981 г.).

2003-87231
Master Neg

Унутары:

| | |
|--|-----|
| ГРАЧАНИКАУ Анатоль. ВЕРШЫ | 4 |
| ВОРАНАУ Мікола. ВАДАЛАЗЫ. Аповесць | 11 |
| ЯНІШЧЫЦ Яўгенія. ВЕРШЫ | 117 |
| ЧЫГРЫН Сяргей. ВЕРШЫ | 120 |
| ЯГОУДЗІК Уладзімір. ДВА АПАВЯДАННІ | 123 |
| КАМЕЙША Казімір. ВЕРШЫ | 140 |
| ЖУКОВІЧ Васіль. ВЕРШЫ | 143 |
| ЖЫЛІНСКІ Мікола. ЗАСТАЮСА ЖЫЦЦЫ Хро- ніка аднаго лёсу | 147 |
| ЖДАНОВІЧ Валянцін. Сад-вінаград. Фотарэ- партаж | 160 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? Снежань | 169 |
| БЕЧЫК Варлен. НА АСНОВЕ ЧАЛАВЕЧАЙ РОДНАСЦІ | 171 |
| ЛІПСКІ Уладзімір. ТРЫ ГУТАРКІ | 184 |
| ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ | 191 |
| НАШЫ АУТАРЫ | 192 |

Галоўны рэдактар

Васіль ЗУЁНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК

Мікола АУРАМЧЫК

Генадзь БУРАУКІН

Васіль БЫКАУ

Леанід ДАЙНЕКА

(адказны сакратар)

Генрых ДАЛІДОВІЧ

(нам. галоўнага рэдактара)

Уладзімір ДАМАШЭВІЧ

Серафім КОТАУ

Пятрусь МАКАЛЬ

Іван НАВУМЕНКА

Пімен ПАНЧАНКА

Алесь САВІЦКІ

Іван САРАКАВІК

Янка СІПАКОУ

Любоў ТАРАСЮК

Уладзімір ЮРЭВІЧ

паэзія

Вокладка **У. Крукоўскага**

На шмуктытуле паэзіі і прозы —
афорт **А. КОТАВАЙ** «Мінск, Замна-
вая вуліца».

© «Маладосць», 1981

Літладошчэ



ОРГАН
ЦЭНТРАЛЬНАГА КАМІТЭТА
ЛКСМБ
І САЮЗА ПІСЬМЕННІКАУ
БЕЛАРУСІ

ШТОМЕСЯЧНЫ
ЛІТАРАТУРНА-МАСТАЦКІ
І ГРАМАДСКА-ПАЛІТЫЧНЫ
ІЛЮСТРАВАНЫ ЧАСОПІС

Выдаецца з 1953 года

12 | 1981

(345)

СНЕЖАНЬ

МІНСК

Выдавецтва ЦК КП Беларусі

Унутары:

| | |
|---|-----|
| ДЗЮБА Уладзімір. ВЕРШЫ. | 4 |
| ІПАТАВА Вольга. ВЕРШЫ. | 7 |
| ДУДАРАУ Аляксей. ВЫІВАР. Драматычная апавесць у дзвюх дзеях | 11 |
| СВІСТУНОВІЧ Сымон. ВЕРШЫ. | 44 |
| РАБЯНОК Пятро. КАРОТКІЯ АПАВЯДАННІ. | 47 |
| ЗУЕНАК Васіль. ВЕРШЫ | 61 |
| ШЛЕГ Алясь. У ТОЙ ПАКУТЛІВЫ ВЕЧАР... Апавяданне. | 67 |
| БАЧЫЛА Алясь. ВЕРШЫ. | 86 |
| ЖЫЛІНСКІ Мікола. ЗАСТАЮСЯ ЖЫЦЦЫ (Заканчэнне) | 91 |
| | |
| ШЫШКО Георгій. ГАРАНТУЕМ ДАКЛАД-НАСЦЫ | 122 |
| ЯГОРАВА Вольга. ПРОСТА СЭРЦА. | 126 |
| КАРЖАНЕУСКАЯ Галіна. ДАРОГІ І СПАДА-РОЖНІКІ. | 132 |
| ЦІ ПОМНІМ МЫ УСЕ? 1982 год, студзень. | 138 |
| Да 90-годдзя з дня нараджэння Максіма Багдановіча | |
| БРЫЛЬ Янка. ЯГО ІМЯ. ВЯРБА Вера. І ЯСНЫ ЕН. ЯК ЗОРАК СНЫ. ЛОЙКА Алег. ЧАКАЮ НОВАГА ПРАЧЫТАННЯ... ЦВІРКА Кастусь. ВЕРА ў ВЕЛІЧ. МАРУК Уладзімір. АДКРЫЦЦЕ ЗОРКІ. | 140 |
| ЖДАНОВІЧ Валянцін. А ДЗЕ ТОЙ НАДПІС «ВЕРАНІКА»? Фотарэпартаж | 148 |
| СІДАРЭВІЧ Анатоль. АД СЛУЦКІХ ПАЛЁУ | 157 |
| ШНРАБА Рыгор. ПРА ХАРОШУЮ МОВУ. | 165 |
| ГОЛУБ Тэрэза. ПЕРАКАНААННЕ У ШЧЫРАСЦІ. | 173 |
| ПАПЫТАЙ У КНІГАРНІ. | 176 |
| ГРЫЦКЕВІЧ Валянцін. ПРАЗ ТУМАНЫ ДЖУГ-ДЖУРА. | 178 |
| ЮРЧАНКА Георгій. ЖАДАННІ. Пародыя | 182 |
| ОРКІН Сямён. ПАРОДЫІ. | 182 |
| НАДРУКАВАНА ў «МАЛАДОСЦІ» ў 1981 ГО-ДЗЕ. | 184 |
| НАШЫ АУТАРЫ. | 192 |

Галоўны рэдактар
Васіль ЗУЕНАК

Рэдакцыйная калегія:

Вячаслаў АДАМЧЫК
Мікола АУРАМЧЫК
Генадзь БУРАУКІН
Васіль БЫКАУ
Леанід ДАЙНЕКА
(адказны сакратар)
Генрых ДАЛІДОВІЧ
(нам. галоўнага рэдактара)
Уладзімір ДАМАШЭВІЧ
Серафім КОТАУ
Пятрусь МАКАЛЬ
Іван НАВУМЕНКА
Пімен ПАЊЧАНКА
Алясь САВІЦКІ
Іван САРАКАВІК
Янка СІПАКОУ
Любоў ТАРАСЮК
Уладзімір ЮРЭВІЧ

Вокладка Л. Кутава

На шмуктытуле паэзіі і прозы — афорт А. ЛАПІЦКАЙ «Гучаць над Палессем даўнія песні».

На шмуктытуле публіцыстыкі — Максім Багдановіч (фотарэканструкцыя П. Драчова і В. Ждановіча па матэрыялах з архіва Н. В. Ватацы.)

© «Маладосць», 1981

паэзія